

Academic Year/course: 2022/23

27855 - Translation of Professional and Academic Texts

Syllabus Information

Academic Year: 2022/23

Subject: 27855 - Translation of Professional and Academic Texts

Faculty / School: 103 - Facultad de Filosofía y Letras

Degree: 416 - Degree in English

ECTS: 6.0 Year:

Semester: Second semester Subject Type: Optional

Module:

1. General information

2. Learning goals

3. Assessment (1st and 2nd call)

4. Methodology, learning tasks, syllabus and resources

4.1. Methodological overview

See "Learning tasks " and "Syllabus".

More information will be provided on the first day of class.

4.2. Learning tasks

This is a 6 ECTS course organized as follows:

- Lectures.
- Practice sessions.
- Autonomous work and study.
- Assessment tasks.

4.3. Syllabus

The course will address the following topics:

- Section 1: Introduction to the translation of texts in different professional fields.
- Section 2: Translation of professional texts: legal, institutional and journalistic texts.
 - 2.1. The translation of legal English.
 - 2.2. The translation of institutional texts.
 - 2.3. The translation of news.
- Section 3: Translation of academic and professional texts: scientific, technical and medical texts.
 - 3.1. The translation of scientific texts.
 - 3.2. The translation of medical texts.
 - 3.3. The translation of technical texts.

4.4. Course planning and calendar

Further information concerning the timetable, classroom, office hours, assessment dates and other details regarding this course, will be provided on the first day of class or please refer to the Faculty of Philosophy and Arts website (academic calendar: http://academico.unizar.es/calendario-academico/calendario, timetable: https://fyl.unizar.es/horario-de-clases#overlay-context=horario-de-clases; assessment dates: <a href="https://fyl.unizar.es/calendario-de-examenes#overlay-context="https://fyl.unizar.es/calendario-de-examenes#overlay-calendario-de-examenes#overlay-calendario